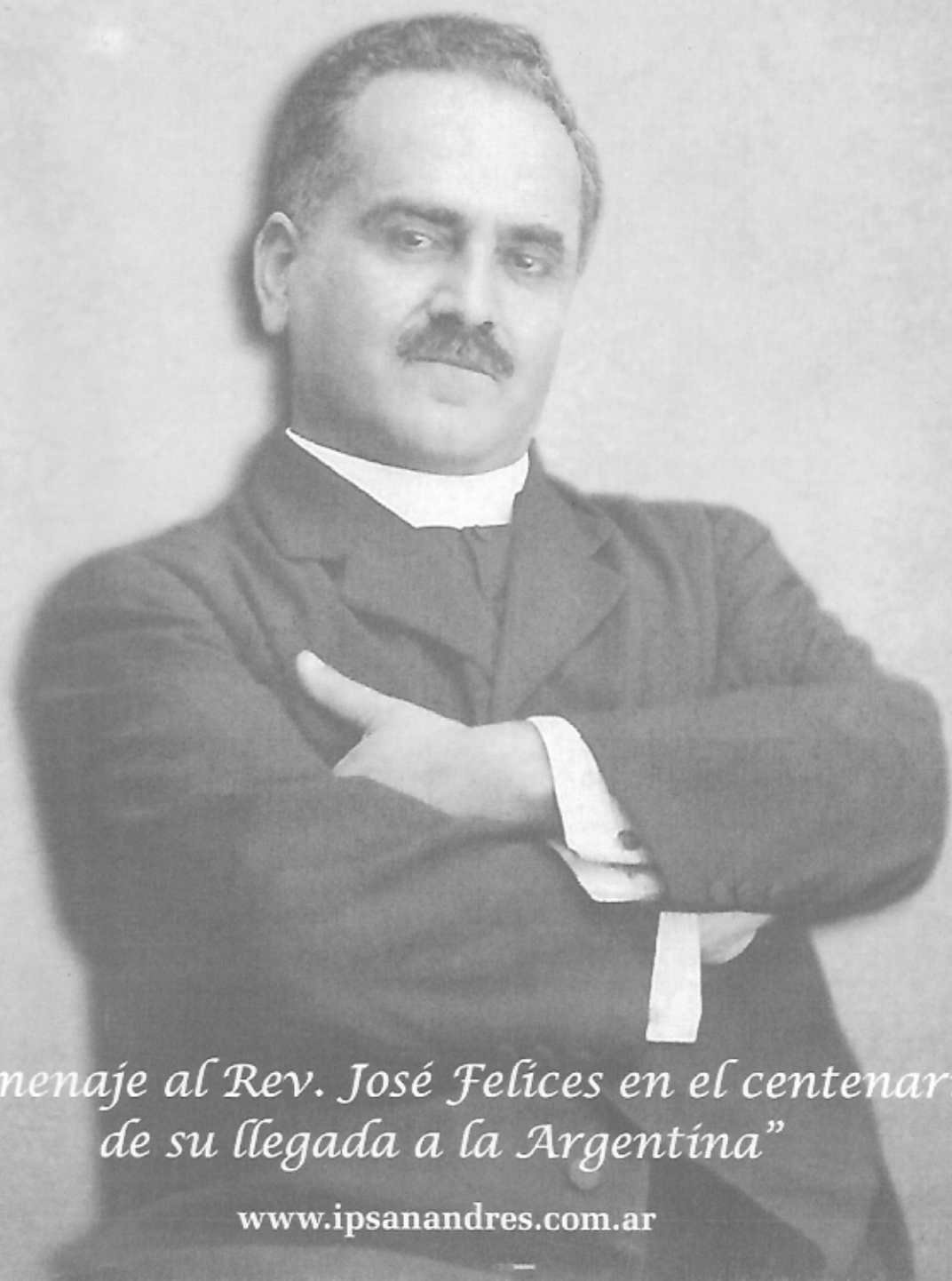


IGLESIA
PRESBITERIANA

SAN ANDRÉS

Informando desde 1880
Revista N° 4 Julio - Agosto 2012



*"Homenaje al Rev. José Felices en el centenario
de su llegada a la Argentina"*

www.ipsanandres.com.ar





Trabajamos para abrirle las **puertas al mundo.**



@selene

Félix Pagola 2671 · B2800DDX
Zárate · Prov. Buenos Aires · Argentina
Tel: (54-3487) 429000 · Fax: (03487) 429027
www.tz.com.ar

Editorial

Homenaje al Rev. José Felices en el Centenario de su llegada a la Argentina

1912 - 2012

El Rev. José Felices y la Obra en Castellano

Por Arnold E. Dodds

Esta revista pretende hacer un merecido homenaje al Rev. José Felices en el centenario de su llegada a este país desde España. El Rev. Felices, contratado desde Escocia para nuestra iglesia, esparció el Evangelio en castellano con amor y eficiencia. Estableció iglesias, creó escuelas dominicales y viajó por el país predicando la Palabra, tanto en castellano como en inglés. Por treinta años este hombre fue un fiel servidor del Señor entre nosotros. No sólo dejó un recuerdo imborrable de su testimonio evangelizador, sino que fundó una familia netamente argentina estando sus descendientes entre nosotros hoy en día.

Coincidiendo con el final de sus treinta años de trabajo activo, la obra en castellano perdió ímpetu y de un plumazo el Consistorio decidió que las iglesias establecidas fueran traspasadas a otras denominaciones o que se independizaran. Algunos dicen que la iglesia no pudo más financiar esta obra, y al no poder contratar un sucesor del Rev. Felices, la obra llegó a su fin. Otros dicen que la misma había crecido demasiado... Fue así como en 1940 se puso término a la obra en castellano y no fue hasta el año 1958 en que el moderador de esos tiempos, el Rev. John Kent y el consistorio, decidieron reanudar esta obra imprescindible para la iglesia.

Otro futuro hubiera tenido nuestra iglesia si no se hubiera suspendido este trabajo. Esos días, antes de la Segunda Guerra Mundial, fueron de esplendor para la comunidad de habla inglesa y nadie en esos tiempos preveía que sus días estaban contados. En la Iglesia del Centro se congregaban más de trescientos feligreses por domingo. Aconteció que sus hijos se integraron al país y tras la desaparición de sus mayores, muy pocos quedaron para seguir la tradición.

Pero Dios quiso algo distinto para nosotros y en el año 1987, después de que la Iglesia de Escocia dejara de enviarnos pastores, nuestra iglesia reverdeció, gracias a la unión con la EPC y surgió de sus cenizas para convertirse en una iglesia nacional, pujante y evangelizadora. Sirva de ejemplo la Iglesia de Olivos que puede, hoy día, congrega cuatrocientos personas los domingos.

El Rev. Felices llegó al país gracias a la previsión y determinación del Rev. Dr. James Fleming. El Rev. Fleming llegó al país en noviembre de 1879 como ayudante del Rev. Dr. James Smith. Su contrato estipulaba, que sería asistente del Rev. Smith por tres años y al ter-

mino de ese periodo y al jubilarse el Rev. Smith, sería su sucesor como moderador de la Iglesia. Así sucedió, el Rev. Fleming tomó las riendas el 1° de mayo de 1883 y el "Padre" Smith, como lo llamaban, partió hacia su madre patria por algunos meses para gozar de un merecido descanso. Volvería y seguiría ayudando en la predicación sin un cargo específico hasta el año 1901 cuando regresó definitivamente al Reino Unido.



Como veremos en el artículo escrito por Willie Grant, el Rev. Fleming fue el artífice de la llegada del Rev. Felices a la Argentina en 1912. El Rev. Fleming veía como los descendientes de los escoceses que no hablaban inglés no concurrían a ninguna iglesia. Además tenía el ejemplo de la Iglesia Metodista que ya tenía innumerables iglesias de habla castellana establecidas por todo el país. Pero había un problema, aunque hubiera una iglesia Metodista a su alcance, los escoceses y sus descendientes no asistían a esos cultos. También había una noción de que tenía que predicar un pastor y no un laico. Por lo tanto, los pastores de nuestra iglesia viajaban a lo largo y a lo ancho del país, allí donde estuviera un grupo de escoceses y sus descendientes, para predicarles la Palabra, dispensar la Santa Cena, bautizar sus hijos y, en muchos casos, celebrar matrimonios.

A manera que pasa el tiempo y estudiamos en perspectiva el trabajo del Rev. Felices, vemos con qué autoridad sembró la semilla del evangelio. Aún hoy podemos ver vestigios de su obra. Por ejemplo, en la Iglesia de Temperley, siempre hubo un remanente de su congregación que usó las instalaciones de la iglesia para reuniones. La reunión de damas de habla castellana de los miércoles a la tarde existió durante cincuenta años. Hubo pastores escoceses y ancianos de la congregación de habla inglesa, que les dispensaban la Santa Cena cuando no tenían un pastor.

Fue, el Rev. Felices, un hombre de ejemplar paciencia cristiana. Que Dios bendiga su memoria. Damos gracias por su presencia entre nosotros. Amen.

El Rev. José Felices

Su obra misionera en castellano

Por Willie D. Grant
 Presbítero Gobernante de la Iglesia Centro-Olivos

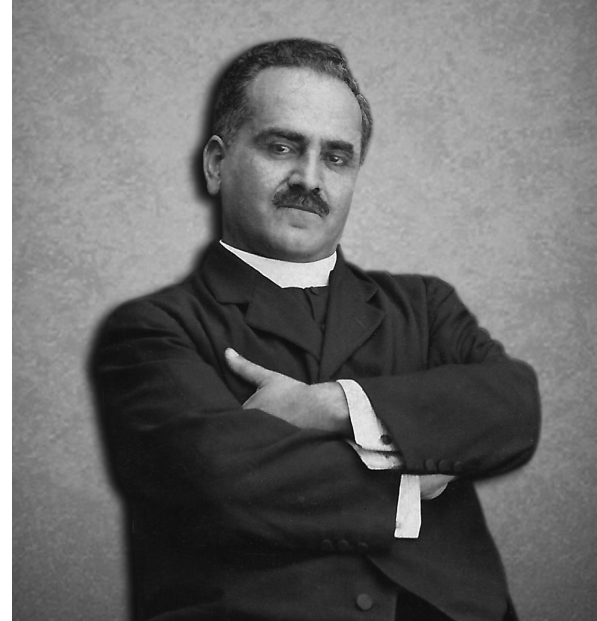
Introducción

Si hubo un ministro en los primeros 100 años de existencia de la Iglesia Presbiteriana San Andrés en la Argentina –en esa época la Iglesia Escocesa– que tuvo una visión muy amplia del futuro de la iglesia, fue el Rev. Dr. James W. Fleming, que asumió como tercero y único ministro de la iglesia en 1883, en reemplazo del Rev. Dr. James Smith, el “amado padre” de la congregación, cuyo memorial es la iglesia de Belgrano.

Durante el ministerio de Fleming se inauguraron las llamadas iglesias “suburbanas”: en Barracas; en Belgrano, el Dr. Smith Memorial, primero como salón y que más adelante fue consagrado como iglesia; y las Iglesias de Bahía Blanca, Temperley, Remedios de Escalada –la original– y Quilmes. En su época tuvo una serie de ministros que eran sus asistentes. Algunos de ellos estaban a cargo de estas iglesias suburbanas que acabamos de mencionar.¹

Una de las cosas que a Fleming le importaba era la obra en castellano. En primer lugar porque había muchos descendientes de los escoceses originales y posteriores que no denominaban bien el inglés, y que estaban privados de la tarea pastoral de la iglesia. Luego, también, para abrir la posibilidad del acercamiento a Dios y a nuestro Señor Jesucristo en aquellas personas que no los conocían.

Ya en la revista de la Iglesia del mes de mayo de 1910 empezó una serie de artículos en inglés titulados “On Spanish Evangelization” / “Acerca de la Evangelización en castellano”. Fueron distintos artículos que



Rev. José Felices

aparecieron en varios de los números de la revista. Si bien en un momento se inició con algunas pocas actividades en castellano, la sesión de la iglesia creyó necesario que se nombrara a un ministro específicamente para esta actividad. No fue fácil encontrar al hombre indicado, pero después de mucho buscar, Fleming consiguió que viniera al país el Rev. José Felices.

1. Sobre el tema de por qué se llamaban iglesias “suburbanas” y por qué había un solo ministro y los demás eran asistentes, va a explicarse en un artículo posterior.

Rev. José Felices

El reverendo José Felices nació en España el 5 de junio de 1881. Fue ordenado como ministro de la palabra por el Presbiterio de Andalucía el 5 de abril de 1912. También estudió en el Christ College en Aberdeen, Escocia. Y luego llegó a Buenos Aires el sábado 18 de mayo de 1912. Aceptó este puesto por tres años para desarrollar el trabajo en castellano en nuestra iglesia.

El primer mes después de su llegada a Buenos

Aires, se dedicó a ver qué es lo que hacían otras iglesias en castellano. El Rev. Girvan C. McKay, en una sección de la revista de la iglesia “Exemplary Lives” / “Vidas ejemplares” del número de abril de 1972, titulada “José Felices”, nos cuenta que en este período encontró una Escuela Dominical en Barracas y trazó planes en seguida para formar otras Escuelas Dominicales en Temperley, antes de la consagración del templo allí, y en Belgrano. También empezó a conducir servicios en castellano en Barracas y en Talleres

–actualmente Remedios de Escalada–, también antes de la consagración de este templo.

Casi inmediatamente después de su llegada al país empezó a publicarse en la revista de la iglesia un artículo en castellano: “Escudriñad Las Escrituras”. Debemos aclarar que al llegar Felices a la Argentina los únicos templos que existían eran la que hoy llamamos Iglesia del Centro, la avenida Belgrano 579 casi esquina Perú, el Salón Dr. Smith Memorial, fundado en 1908 pero recién consagrado como iglesia en 1926, y la Iglesia de Barracas en la calle Santo Domingo 2260. Esta última había sido fundada y consagrada en 1888 para los escoceses y sus descendientes que vivían en la zona, pero años después ellos se trasladaron más al sur, y el 14 de julio de 1914 se condujo el último servicio en inglés, y el 23 de septiembre de 1914 se cerró la Escuela Dominical también en inglés.

Por lo tanto, y como había mucha gente de habla castellana, en cierta manera la Iglesia de Barracas se convirtió en el centro del trabajo en castellano. Las Iglesias de Temperley y Talleres, que fueron centros de trabajo importantes en castellano se consagraron en 1913, un año después de la llegada de Felices. No obstante, como ya dijimos, ya Felices estaba a cargo de las escuelas dominicales en estos suburbios del sur.

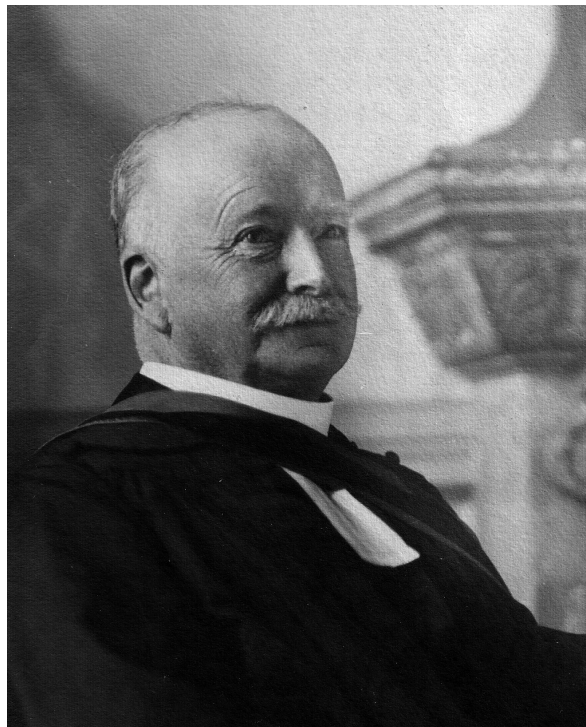
Originalmente Felices había venido con un contrato por tres años. Cuando dicho contrato caducó, en 1915, fue renovado y vivió en la Argentina hasta su muerte. Según el Rev. Girvan McKay, en la sección de la revista de la iglesia que ya mencionamos, dice que al terminar el primer término de Felices, cientos de personas oían el Evangelio en servicios religiosos en castellano. En octubre de 1914 el Dr. Fleming escribió: “Tenemos por lo menos 800 familias en la ciudad y en los suburbios conectados con la Iglesia San Andrés, sin mencionar algunas familias en el campo, quienes han ayudado en nuestra obra en castellano. Ciertamente creemos que tenemos un hombre excelente en el Sr. Felices”.

El 5 de febrero de 1917 el Dr. Fleming realizó la ceremonia del casamiento del Rev. José Felices con la señorita Carmen Isabel Catalina Castello, en la Iglesia San Andrés, hoy conocida como Iglesia San Andrés del Centro. El 3 de noviembre de 1917 Felices fue aceptado como miembro de la única sesión que tenía la iglesia en esos días. En 1919 se publicó el primer número de la revista “La Campana Evangélica”, cuyo objetivo era dar las noticias de las distintas congregaciones de habla castellana en nuestra iglesia. Lamentablemente, el autor de este artículo nunca vio un ejemplar de esta revista.

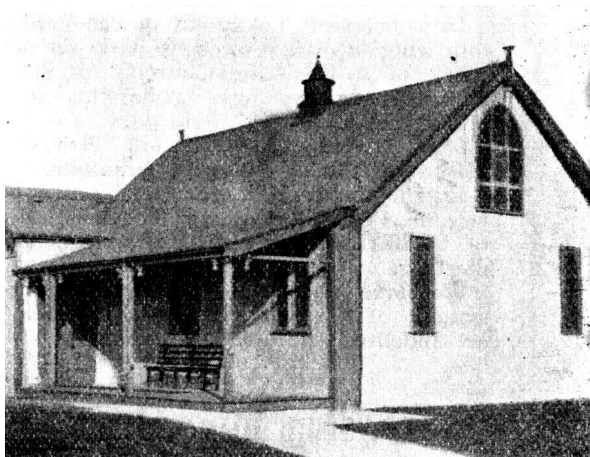
El 7 de febrero de 1920 Felices decidió fundar La Junta Misionera, que estaría formada por miembros de los distintos lugares en donde se realizaban actividades –servicios, escuelas dominicales, etc.– en castellano. El trabajo se iba ampliando cada vez más y era imposible que una sola persona pudiese hacerlo todo. Por lo tanto, consiguió un grupo de colaboradores que lo ayudaron muchísimo, por lo menos al comienzo y durante muchos años.

Es muy difícil indicar en este artículo toda la actividad desempeñada por Felices y sus colaboradores en esta actividad tan importante. Solo mencionaremos algunos lugares tomados de los directorios de algunas de las revistas publicadas en inglés. En el de la revista de enero de 1921, podemos ver que se hacían actividades en castellano en estos lugares: servicios y escuela dominical en Barracas, escuela dominical en Belgrano, servicios y escuela dominical en Talleres, y servicios y escuela dominical en Temperley.

En el directorio de la revista de mayo de 1925 – un poco antes de la muerte del Dr. Fleming– se mencionan los mismos lugares, pero ya no está la escuela dominical en Belgrano. Y están agregados los servicios religiosos y la escuela dominical en Burzaco. En el mes de marzo de 1926, al hacerse cargo el Rev. Douglas Bruce, como sucesor del Rev. Dr. James Fleming en el ministerio de toda la iglesia, se mencionan los mismos lugares.



Rev. Dr. James Fleming



Capilla de madera construida en 1913 en terrenos de F.C. Sud - Talleres (R. de Escalada)

En la revista del mes de septiembre de 1929, después de los festejos del Centenario de la Fundación de la Iglesia Presbiteriana San Andrés en la Argentina, se agregaron Bernal y Villa Calzada a los lugares indicados anteriormente. En este directorio se mencionan a los laymen –asistentes laicos - que colaboraban con el Rev. José Felices. Ellos eran los siguientes: W. T. Cliffe, George Cornish, W. J. McLeish, A. W. Pearson, M. Drago y T. W. Sproat.

En el transcurso de esta actividad hubo otros

lugares de predicación, tales como Bernal, Turdera, Villa Calzada, Cuatro Vientos y Campo Huergo, pero por distintos motivos estos lugares no figuran en todos los directorios de la revista.

Además de su actividad plena en la ciudad de Buenos Aires y en el Gran Buenos Aires, el Rev. José Felices viajaba bastante seguido a Entre Ríos, Corrientes y otras áreas provinciales. Predicó muchas veces en la Iglesia Interdenominacional de Mandisoví, en la Iglesia Escocesa de Chascomús –ya sea en la Iglesia Rural o en el Salón Robson–, y otros lugares de predicación. Y cuando era necesario también predicaba en inglés.

Sin lugar a dudas, el Rev. José Felices era un hombre de Dios. Un ser humano muy activo y debe haber sido de una disposición atractiva para que tantos lo siguieran y lo escucharan. A pesar de que tenía su pequeño grupo de colaboradores excelentes, es sorprendente que todo este trabajo estaba bajo el liderazgo de un solo ministro ordenado –Ordained Minister–, ya que él estaba a cargo de la gran parte de la predicación y de la enseñanza. Y en la opinión del escritor de este artículo, debería haber tenido un asistente o subasistente también ordenado para colaborar con esta obra tan importante.

Renuncia del Rev. José Felices. Disminución y final de la obra en castellano

El Rev. José Felices renunció a su cargo de ministro asistente de la actividad en castellano hacia fines de 1932. Según los escasos registros existentes, Felices siguió con su predicación y su trabajo en la espera de que pudiera nombrarse un reemplazante.

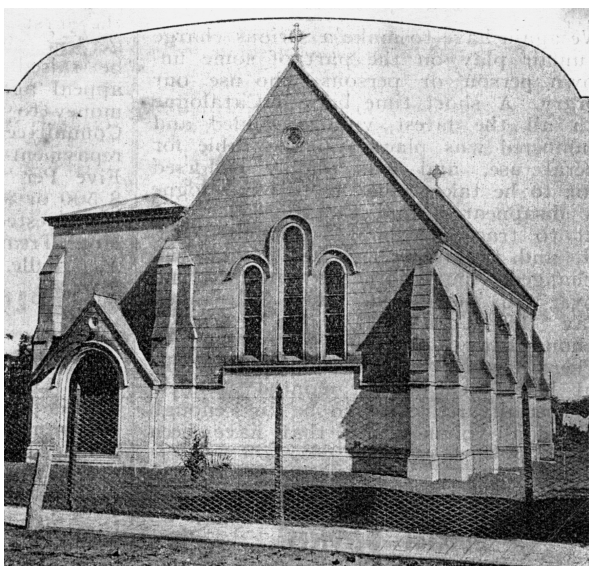
En el directorio de la revista de enero de 1934, y con respecto a la obra en castellano nos enteramos de los lugares donde se seguía realizando esta actividad: Barracas, Talleres, Temperley, Villa Calzada y Campo Huergo.

Puede decirse que la renuncia del Rev. José Felices tal vez fuera el inicio de la decadencia de la obra en castellano. Pero existieron otros factores. No se encontraba a alguien que lo reemplazara. Había cuestiones de dinero, en toda la iglesia. La congregación de habla inglesa que tanto había apoyado esta



Longchamps - Edificio que albergó la Escuela Dominical, en el pasado, señalado por la Sra. Luhrs

obra al principio, no la apoyaba como entonces. También ellos tenían problemas en sostener sus iglesias y, para colmo, sabían que algún día se les expropiaría el frente de la Iglesia del Centro para demoler-



Iglesia de Temperley recién construida - 1913

lo y ensanchar la calle Belgrano y convertirla en avenida. Esto recién sucedió en 1950, pero el tema estaba en el aire.

Algunas controversias y malos entendidos entre los miembros de la obra en castellano, también ayudaron a esta decadencia. En el órgano oficial de la iglesia, que es su revista, no hay mucho que pueda averiguarse de estas situaciones. En los libros de la sesión de la iglesia, tampoco, y lo poco que hay es muy personal como para hacerlo conocer, ya que dichas actas no son de dominio público. El registro más importante es la obra de Girvan McKay: "Growth and Eclipse of Presbyterian Missionary Outreach in Argentina" / "Crecimiento y eclipse de la obra misionera presbiteriana en castellano", que nos informa algunas cosas, pero no todas.

En la revista de octubre de 1937 podemos ver los lugares donde se seguía con la obra en castellano: Barracas, Burzaco, Longchamps –anexado a Burzaco–, Remedios de Escalada, Temperley y Villa Calzada. En febrero de 1938 José Felices fue nombrado Ministro Asistente Emérito.

Se hicieron muchas reuniones entre la Junta Misionera, la Sesión de la Iglesia y la Comisión Administrativa. Y en realidad no se llegó a ningún acuerdo. Finalmente podemos considerar el 29 de agosto 1940 como la fecha oficial del final de la obra en castellano. Un subcomité presentó una nota en la Asamblea General de la Iglesia, expresando la intención de no continuar con la obra en castellano, tema que fue aprobado por la Asamblea, y así llegó a su fin este ministerio tan importante.

Es imposible aquí mencionar el destino que cada una de los centros de la obra en castellano. Ellos decidieron ser independientes. Por lo tanto, la Junta Misionera dejó de existir el 25 de septiembre de 1940. Al autor de este artículo le llama mucho la atención que todos esas congregaciones no se unieran y formaran una Congregación Presbiteriana, independiente de la Iglesia San Andrés. Pero no, prefirieron unirse a otras iglesias o ser independientes.

Además, el autor de este artículo piensa que si hubiera habido un presbiterio tal vez la situación no hubiera sido esta. ¿A quién culpar? Este autor no culpa a nadie, simplemente fueron las circunstancias que llevaron a esta situación lamentablemente perjudicial para la iglesia en general, y para las congregaciones de habla castellana también. Hubo otros intentos de reestablecer la actividad en castellano años más tarde, pero el campo no estaría listo hasta muchas décadas después.

Debemos aquí decir que la Iglesia de Barracas fue vendida a la Iglesia Metodista Episcopal. Años más tarde fue demolida, actualmente no existe. Y la propiedad de Burzaco fue trasferida a la Iglesia Evangelica Presbiteriana de Burzaco. La única obra en castellano que no se separó de la Iglesia Presbiteriana Escocesa San Andrés fue la de Temperley, que tiene su historia propia, pero que aquí no podemos mencionarla.



Consistorio de la Iglesia - sentado en el centro el Moderador Rev. Dr. Douglas Bruce y a su izq. el Rev José Felices - C. 1929

La muerte del Rev. Felices, Ministro Asistente Emérito

Lo que sí podemos decir es que Felices siguió siendo Ministro Asistente Emérito. Y falleció el 14 de junio de 1941, menos de un año después de que viera su obra desintegrada. Se hizo el funeral en la Iglesia San Andrés del Centro, y luego fue enterrado en el Cementerio Británico de la Chacarita, donde hoy puede verse su tumba. El Rev. Dr. Douglas Bruce publicó un tributo muy lindo en la revista de la iglesia de julio de 1941.

El 28 de septiembre de 1942 se le rindió un homenaje y se descubrió una placa en su memoria en la Iglesia Presbiteriana San Andrés del Centro. Dicha placa puede verse hoy y está en dicho templo en el transepto del oeste al lado del Vitral Memorial Wilson –el más antiguo de todos– y que está casi enfrente del púlpito.

En la placa, escrita en inglés, leemos lo siguiente: “In Memory of Reverend José Felices. A loving husband and father. Born in Spain 5-6-1881 – Died in Buenos Aires 14-6-1941. The steps of a good man are ordered by the Lord. Ps. 37.23”. La traducción es la siguiente. “En memoria del Reverendo José Felices. Un cariñoso esposo y padre. Nació en España el 5-6-1881. Falleció en Buenos Aires el 14-6-1941. El Señor afirma los pasos del hombre cuando le agrada su modo de vivir. Salmo 37:23”.



Un breve artículo apareció en uno de los diarios locales escritos en inglés, que fue agregado al libro de actas de la sesión de la iglesia. Esta es su traducción: “El Dr. Bruce, que dirigió una breve ceremonia de dedicación en castellano, trajo a la memoria que hacía exactamente un año el Rev. José Felices había fallecido. El Rev. José Felices fue el ministro asistente de la obra en castellano de la Iglesia Presbiteriana Escocesa San Andrés durante casi 30 años, y fue estimado por sus colegas en el ministerio y las congregaciones de habla inglesa y castellana en la iglesia”.

Los descendientes del Rev. José Felices

Para finalizar con este artículo mencionaremos los descendientes del Rev. José Felices. José Felices y su esposa Carmen Isabel Catalina Castello tuvieron dos hijas: Irene Luisa Felices de Schaub (1919) y Ester Isabel Felices de Comas (1922-1975). Irene tiene una hija, Clara Beatriz (Clarissa) Schaub, y ambas viven en Bariloche. Clara Schaub no tiene descendencia. Ester tuvo dos hijas: Leonor Carmen Comas Felices de Couch (Loló), e Inés Matilde Comas de Fazio. Leonor, más conocida como Loló, es Presbítera Gobernante de la Iglesia del Centro-Olivos, y no tiene descendencia. De Inés Matilde Comas de Fazio hay muchos descendientes, que mencionaremos de inmediato: Inés Matilde Comas de Fazio y Luis Roberto Fazio tienen 6 hijos –biznietos de Felices–: Martín Alejandro Fazio casado con Clara Domínguez, Mariano Luis Fazio, Agustina Inés Fazio, Laura Elena Fazio casada con Luis María Lusardi, Francisco José Fazio y Guillermo Juan Fazio.

A su vez, Martín Alejandro Fazio y Clara Domínguez tienen tres hijos que son los tataranietos del Rev. José Felices: Sofía, Tomás y Luján.





Agradecimientos

A Leonor Carmen Comas Felices de Couch (Loló) por proporcionarnos los nombres de los descendientes del Rev. José Felices, hasta la fecha (17 de abril de 2011). Además, las fotos de la familia Felices.

Bibliografía

“Exemplary Lives” / “Vidas ejemplares” en la sección de la revista de la iglesia a comienzo de la década de 1970, del Rev. Girvan McKay.

“Growth and Eclipse of Presbyterian Missionary Outreach in Argentina” / “Desarrollo y ocaso de la obra misionera presbiteriana en la Argentina”, de Girvan Christie McKay. Esta fue su tesis presentada al Departamento de Estudios de Postgraduados de la Facultad de Teología del Instituto Superior Evangélico de Estudios Teológicos, en cumplimiento parcial de los requisitos para la obtención del título de Licenciado en Teología.

Diversos números de la revista de la iglesia.

Actas de la sesión de la iglesia y de la comisión administrativa.

“Records of the Life and Work of St. Andrew’s (Scots) Presbyterian Church in Argentina” / “Registros de la vida y obra de la Iglesia Presbiteriana (Escocesa) San Andrés en la Argentina” (obra inconclusa y sin publicar, de William D. Grant.)



*Una Residencia para
Adultos Mayores
con la calidez de un Hogar*









Av. Segurola 2941 (C1417BBS) - Buenos Aires - Argentina
Tel: (54-11) 4567-9997 - consultas@babs.org.ar - www.babs.org.ar

De la revista de nuestra Iglesia de Mayo 1922

Nuestro pastor, el Rev. José Felices, cuenta sus peripecias al visitar la dispersada grey en la provincia de Entre Ríos

Lo que sigue es la relación de mis idas y venidas por la provincia de Entre Ríos en mi última gira pastoral. Partiendo de Buenos Aires el 4 de abril llegué a Chajarí el día 5, a la tarde, desde donde me dirigí a Mandisobí o para hablar con más precisión a Clyde, según costumbre. Pasaba la provincia durante estos días por una intensa fiebre política no oyéndose hablar de otra cosa que de elecciones.

Al día siguiente empecé recorrer en sulky los alrededores, invitando a los vecinos al culto que se había de celebrar el domingo. De este modo llamé a las puertas de diversas estancias, tales como "La Violeta", "Los Galpones", "Los Parísos", la casa de Don Rodolfo Rohrer, etc.

El domingo 9 se celebró el culto asistiendo una congregación numerosa. De Mandisobí me dirigí en diligencia a Monte Verde y aguardé la llegada del domingo, gozando la delicada hospitalidad de Don Lachlan McNeill. Ya Doña María, su esposa, había avisado a los vecinos de manera que el domingo llegó a congregarse en la estancia la mayor parte de ellos; habiendo yo advertido que el ambiente más británico que en otros lugares que prediqué en inglés.

Ahora se me ocurre una idea que entrego audazmente en circulación; a saber: que el número de familias protestantes que viven en el distrito justificaría la edificación de una capilla tal como la que hay en Mandisobí; los interesados pueden discutirla.

Mi visita a Monte Verde coincidió la del Capitán Irish, del Ejército de Salvación, y aprovechando de esta circunstancia, y por iniciativa de Doña María, se celebró un culto por la noche al cual fueron invitados los peones y la sevadumbre de la casa. Predicó el Capitán y yo añadí algunas palabras al discurso.

Al día siguiente me fuí en compañía de Don Diego McNeill que, con su señora, retornaba a su estancia, y de Don Baldomero McKellar que, con su primo Mr. Gouldie, regresaban a la suya. Los automóviles, porque llevábamos dos, nos daban a entender por su marcha dificultosa que el viaje nos iba a dar algunas preocupaciones más adelante.

Tomamos el té en lo de Don Ignacio Sinclair y pernoctamos en lo de Don Diego McNeill. Nuestro



Foto reciente de la Iglesia Interdenominacional de Mandisovi consagrada en año 1898. Construido por los Evangelicos de la zona

plan era salir al día siguiente para Argyle de Don Baldomero pero no hubo más remedio que postergar el viaje un día más en vista de que no cesaba de llover; esto venía a confirmar una tradición que corre por aquí de que el Pastor de la Iglesia Escocesa trae la lluvia; esta caía a la sazón muy oportunamente después de un seca prolongada.

A duras penas llegamos a lo de McKellar porque el estado de los caminos era como para asustar a cualquiera. Aquí, si lo permitiera el espacio de esta Revista, daría yo rienda suelta a mi sentido de lo poético que, aunque muy superficial por vivir en esta prosaica capital tan bien lo tengo describiendo las bellezas naturales de esta región; pero volviendo al grano me resta decir que después de unos cuantos días en que a pesar mío seguía confirmándose la famosa teoría de la lluvia a que aludí, decidimos un día llegar

hasta Sauce, último punto de mi programa, para la cual utilizamos un coche tirado por dos caballos a los cuales hubo de agregarse un tercero, apenas hubimos recorrido unos kilómetros; como cosa de dos leguas sobrevino una copiosa tormenta y los tres caballos que llevábamos sueltos, de repuesto, dando muestras de un excelente buen sentido volvieron a grupas sin dejar rastro ni aviso previo en vista de lo cual tuvimos los humanos que seguir el ejemplo, y a todo esto, sin dejar de llover.

Por lo que llevo dicho habrá comprendido el curioso lector que Sauce, quedó eliminado del programa; después he recibido noticias de este punto por las que veo que de todos modos, y, aunque hubiera intentado ir por la vía ordinaria de diligencia pública, no hubiera llegado, pues esta quedó detenida ante el río Mocoretá desbordado.

Ni me quedaba otro recurso que volver a Buenos Aires y además era necesario evitar que con mi presencia allí aquello se convirtiera en una segunda edición del Diluvio. El trayecto de 25 leguas que median entre San José de Feliciano y Chajarí los hice en diligencia que iba llena. No se hizo, durante el viaje otra cosa que hablar de política, no dando descanso a la

lengua más que para echar sendos tragos de caña en cada boliche, excuso decirles que yo no participé absolutamente en este último.

Nuestro mayoral se excedió de tal manera que al fin los caballos iban como mejor les parecía y hubo un momento en que la diligencia estuvo a punto de volcar, pues daba la rara casualidad que todos los gordos, entre los cuales había uno que se envanecía de pesar 114 kilos, estaban sentados en un lado y todos los flacos en otro, extraños efectos de la política mezclada con alcohol.

Por suerte, o mejor dicho por providencia nadie se rompió ningún hueso y pudimos llegar a Chajarí donde al día siguiente tomé el tren para Buenos Aires, habiendo visitado en este viaje un distrito nuevo para mí; el de Manantiales en que está situada la estancia Argyle de los señores McKellar, y otro distrito que no había sido visitado antes por mis colegas – me refiero a la estancia de Don Diego McNeill, estancia que lleva el mismo nombre que la chacra en que vivió Robert Burns.

Nota: El Rev. José Felices fue contratado en 1912 de España para atender a la creciente obra en castellano. Falleció en el 1941, ya retirado del pastorado activo.

Para su próxima visita a Buenos Aires no dude en comunicarse con nosotros, le brindaremos toda la información que usted necesite.



HOTEL LUEY

*El mejor Tres Estrellas
de Buenos Aires*



Av Rivadavia 2902 (C1203AAO) Buenos Aires, Argentina. Tel.: +54 (011) 4861 0403, 4866 4427

www.luey.com.ar - luey@arnet.com.ar - info@luey.com.ar

De nuestra Revista de abril 1924

Informe General de la Obra de la Misión Burzaco

Por Pastor José Felices

Escuela Dominical:

El progreso ha sido en doble sentido en la Escuela Dominical – en número como en espiritualidad. Como se podrá ver por la estadística, al fin de 1922 tuvimos en registro la cantidad de 55 alumnos mientras que al fin de 1923 tenemos 60 y luego la asistencia durante el año anterior registró un término medio de 32 y en este 34. Aún esto no revela el verdadero progreso, pues han sido anotados en todo durante año 97 alumnos ya la asistencia durante el último trimestre acusa un término medio de 38 y aún un domingo tuvimos una asistencia de 57.

Con respecto a la espiritualidad esto se ha visto en que hay mucha más reverencia, en el afán de conseguir nuevos alumnos y en la manera en que contestan las preguntas al fin de cada trimestre.

Al parecer como hay 4 clases en la Escuela Dominical el No.38 sería lo ideal pues da término medio de 9 por clase. Esto no es así pues la repartición de esta cifra es la siguiente:

Jóvenes 17, señoritas 6, niños 9, niñas 6 o sea 69% de los alumnos son varones. Se dirá que no se preocupa por las señoritas y niñas pero no es así. Se ha luchado muchísimo para conseguir un fuerte aumento en el sexo femenino pero con poco éxito, pues las señoritas que podrían venir tienen que quedarse para ayudar en casa y las niñas, algunas por la misma razón y otras porque asisten al colegio diurno de las Monjas y no les es permitido concurrir a nuestra Escuela Dominical:

La cantidad de 17 jóvenes sabemos que es demasiado para una clase (cuanto más 28 que hubo el día que alcanzamos a 57) pero nos es imposible hacer otra clase por falta de espacio. Tanto es así que los jóvenes se reúnen para su clase debajo del corredor Verano e Invierno, por esto se verá la gran necesidad de un local propio.

El aumento sensible en las asistencias durante el último semestre del año se debe en gran parte a que empezó una carrera ilusoria de coches desde Burzaco a Mar del Plata cuyo trayecto fue cubierto por la clase de los jóvenes dos veces por una de las demás y como consiguieron esto se les dio un asado con cuero el 1 de enero de 1924.-

Para el año 1924 se ha comenzado algo similar desde cuatro distintos puntos de la República con cuatro diferentes medios de locomoción o sea aeroplano, automóvil, motocicleta y bicicleta.

Los “Heraldos de la Nueva Era” están todavía en



Foto de la actual Iglesia Bautista de Burzaco heredera de la obra en castellano liderada por el Sr. Guillermo Cliffe de nuestra Iglesia y transferida en 1940

vigor en Burzaco y durante el año 1923 han realizado tres campamentos en la estancia del Señor Enrique Santamarina en Monte Grande con carpas gentilmente prestadas por el cuerpo de Boy Scouts del Colegio Escocés de San Andrés. Uno de los resultados de dichos campamentos es que dos de los “Heraldos” han salido nadadores y la mayoría de los demás le falta poco para ser.

Entendemos que hay algunos que quisieran asociarse con nosotros, extendemos pues una muy cordial invitación para hacerlo los sábados desde las 16 horas (4 pm) en adelante en la casa del que suscribe.

El día de la Convención y el día de la Madre fueron debidamente celebrados por nuestra Escuela. El Pic-nic anual fue como el año anterior en Monte Grande conjuntamente con las demás Escuelas Dominicales de habla Castellano. Para reunir los fondos necesarios para pagar la cuota correspondiente a Burzaco y Cuatro Vientos tuvimos que dar una velada en Temperley el 1° de diciembre con el resultado de haber recolectado neto la suma de \$133,15.

El codiciado Estandarte donado por la Comisión Administrativa de la Misión de Burzaco fue adjudicado por haber contestado el mayor número de preguntas fin de trimestre y después de luchas reñidísimas como sigue:

Enero - Marzo.....Jóvenes
Abril - Junio..... “
Julio - Sept.....Niñas
Oct. - Dicbre..... “

En la revista trimestral celebrada el último domingo de diciembre era tan reñida la lucha que la clase del Señor Alberto Ré – Niños – y la de los Jóvenes que tuvieron que contestar 4 preguntas más

de lo acostumbrado para salir del empate y aún así solo salieron con ½ punto en su favor. Por lo tanto para el trimestre Enero a Marzo de 1924 la clase de los Niños son los que tendrán posesión del Estandarte.

Siempre bajo la Superintendencia de la Sra. Catalina F. De Lover funciona el Departamento de Cuna empezado en el año 1921 con 15 niños inscriptos menos de 6 años, a los que se agregaron 7 durante 1922 y 8 durante el año bajo revista.

Se notará un déficit de \$7,50 en las colectas al compararse con el año anterior. Desgraciadamente esto es así pero no porque los niños no hayan contribuido con más, al contrario, según los cálculos que se han hecho durante el año 1923 se había recibido más del doble que durante 1922, pero alguien ha cometido la gran falta de tocar la alcancía donde se guardaba lo recolectado y recién al abrirlo al finalizar el año se ha podido comprobar el faltante. Para evitar la ratería durante 1924 se ha adoptado el sistema de los sobres, con el resultado de que durante el mes de Enero ya se ha recibido la suma de \$11,57.

La Secretaría no ha sufrido cambios habiéndose reelecto los mismos teniendo ahora la ayuda del Señor Pastor. Aunque hay 4 clases tenemos 6 profesores en acción y dos suplentes. Son:

Niñas: Srta. Carlota Pastor y Ayudanta Srta. Manuela Chidichimo.
 Niños: Sr. Alberto Ré y Ayudante Sr. Narciso Pastor.
 Señoritas: Sra. F.M. de Cliffe
 Jóvenes: Sr. Guillermo Cliffe

Suplentes: Srta. M.Cliffe y Sr. Fco. Pastor.
 Además hay varios aspirantes a profesores.

Los cargos están repartidos así.
 Superintendente : Sr. Guillermo Cliffe
 Ayudante “ : Sr. Francisco Pastor
 Secretario : Sr. Rodolfo Rica
 Pro-Secretario : Sr. Alberto Ré

Los datos comparativos entre	1923	y	1922
No.de alumnos en el Registro:	60		55
Términos medio de asistencia:	34		32
No. de Profesores	: 6		4
Término medio de asistencia :	5		4
Colectas		\$6,25	\$14,05

En resumen estamos satisfechos que hay progreso pero anhelamos alcanzar mucho más y que no solo sean 21 los que profesan haber aceptado a Jesu Cristo como su salvador personal sino que toda la Escuela.

Aprovecho esta oportunidad de agradecer profundamente aquellos que han cooperado conmigo en esta gran obra entre la niñez y juventud para el engrandecimiento del Reino de Cristo a cuyo nombre es la gloria por el éxito alcanzado.

Acompaño a la presente un estado de cuenta demostrando el movimiento habido en Caja durante el año. (Estos datos no lo incluimos. Fueron firmados conforme por el Sr. Ian Drysdale, de la Iglesia Central)

Cerca de sus afectos.



Desde 1898, una tradición que se renueva de generación en generación.

Asociación Cementerio Disidentes de Lomas de Zamora
 Garibaldi 3578 - Tel.: 4298-1594 - Fax: 4231-1138 - Llavallol (1836) - Prov. de Buenos Aires
 Email: asocement@speedy.com.ar
 Internet: www.cemsantacatalina.org.ar


 Bosques de Santa Catalina
 Cementerio Parque

Revista 1941

A continuación transcribimos y traducimos lo aparecido en la Revista de nuestra Iglesia en ENERO, JULIO Y AGOSTO de ese año. Es difícil creer la decisión que se tomó . ¿Era realmente la única solución? ¿Tendrá algo que ver esta decisión con la temprana muerte del Rev.Felices después de trabajar treinta años formando estas congregaciones en castellano ? Solamente Dios sabe.

Enero - Cultos en Castellano

La Iglesia Escocesa de la calle Santo Domingo 2360, Barracas, fue construida en 1888 y uno tiene que hacer memoria para recordar que el Ferrocarril Sud tenía sus talleres de reparación en esa zona y que muchos de los empleados de esos talleres eran de origen Escocés. Cuando, años más tarde, el Ferrocarril Sud decide transferir sus talleres a otro lado era previsible que esa iglesia perdería la influencia de estos escoceses que perduró hasta el año 1916, cuando se decidió suspender los cultos en inglés. Un gran número de los descendientes de los escoceses seguían concurriendo a los cultos en Barracas pero, por una razón u otra, preferían hablar el idioma castellano y por lo tanto se decidió seguir únicamente con los cultos en castellano por medio del Rev. José Felices. Este arreglo fue satisfactorio por muchos tiempo hasta que, con los años, la congregación se fue transformando y su sistema y organización llegó tener poco en común con la Iglesia Escocesa, para decir la verdad su conexión era más nominal que real. Los problemas de la parte administrativa culminaron en que el Rev.Felices optó por acogerse a los beneficios de la jubilación mientras tanto la iglesia seguía con la ayuda de pastores laicos. Aunque estos proseguían la tarea con toda sinceridad era necesario un control administrativo y de gobierno que la Iglesia Escocesa San Andrés no estaba en condiciones de brindar.

Esta situación era reconocida tanto por los que estaban dispuestos a seguir con los cultos en castellano como por las autoridades de la Iglesia San Andrés y a tal fin se realizaron varias reuniones durante los años

1938 y 1939. Durante estas discusiones los representantes de las varias congregaciones de habla castellana (incluyendo a Barracas) admitieron francamente que sus métodos de organización religiosa difería con la tradición Escocesa y propusieron, como solución, que se les permitiera establecer una nueva organización separada de la Iglesia Escocesa con la intención de obtener "personería jurídica" bajo un nombre distinto. A esta proposición la Iglesia San Andrés no se opuso y lo único que faltaba era transferir las propiedades a la nueva organización ya que en la Asamblea Anual en agosto del año anterior la congregación de la Iglesia San Andrés dio su aprobación a esta propuesta.

Hemos sido avisados que la Congregación de Barracas ha decidido unirse con la Iglesia Metodista cuyo templo se encuentra en la calle Vieytes y en estos momentos la Iglesia Escocesa San Andrés está negociando la venta de la propiedad de la calle Santo Domingo a la Iglesia Metodista. Por lo tanto la Congregación de Barracas ya no está ligada a la Iglesia Escocesa.

Por muchos años varios miembros de San Andrés han contribuido generosamente para financiar la Obra en Castellano, pero ahora dado el reducido trabajo en castellano se ha decidido no pedir más contribuciones para este fondo ya que hay suficiente dinero en caja para ayudar las obras existentes por varios años. Se espera que antes de finalizar el año financiero la Comisión Administradora se expida sobre la posición definitiva con respecto a los Cultos en Castellano.

R.F

Transferencia de Barracas, Burzaco y Remedios de Escalada.

Octubre - Cultos en Castellano

Correspondiente al año financiero terminado el día 30 de junio de 1941, a considerarse en la Asamblea General Ordinaria convocada para el día 20 de agosto de 1941.

(extractos pertinentes a la Obra en castellano)

Pastores: Los servicios religiosos y las actividades generales de la Iglesia se han desarrollado normalmente y la Comisión, en nombre de la Congregación, desea expresar su reconocimiento al Rev.Douglas W.Bruce,

CBE, DD, Pastor de la Iglesia, el Rev. Henry G. Winning, Pastor Asistente y de los Cultos en el Interior, al Rev. John Kent Pastor Residente en Belgrano y al Rev. Charles Armour, Pastor Residente en Tem-

perley. La Comisión Administradora lamenta el fallecimiento del Rev. José Felices, quién por espacio de 25 años actuó en esta Iglesia como Pastor Asistente en los Cultos en castellano. El Rev. Felices se retiró de las actividades pastorales en 1938 y durante tantos años de dedicación supo conquistar la simpatía de las Congregaciones de habla inglesa y castellana.

Propiedad de la calle Santo Domingo N° 2280 (Capital Federal): Durante el año se ha efectuado la venta del mencionado inmueble, quedando depositado en la Cuenta Especial "Ampliación y mejoras a Edificio de la Iglesia", la cantidad de dinero recibido y a recibir, de acuerdo al contrato.

Cultos en castellano: La última Asamblea General autorizó a la Comisión Administrativa disponer de las propiedades en la calle Santo Domingo N° 2260 (Ca-

pital Federal) y de la calle 25 de Mayo N°1150, en Burzaco (Prov.de Buenos Aires).

Como ya indicado, la primera propiedad fue vendida a la Asociación de la Iglesia Metodista Episcopal y la segunda donada a la Iglesia Evangélica Presbiteriana de Burzaco (Prov. de Buenos Aires). También se ha llegado a un acuerdo con la Asociación de la Iglesia Metodista Episcopal, autorizando el uso del templo y sus dependencias en Remedios de Escalada (Prov. de Buenos Aires), para efectuar servicios religiosos en castellano. Como los servicios religiosos han sido incorporados a la obra en general, el saldo de la cuenta "Cultos en Castellano" ha sido transferido a la cuenta de "Fondo Dotal General".

*Robert Flack, Presidente y H.J. Bateson, Secretario
Buenos Aires, agosto de 1941.*

¿Gracias en todo?

"Dad gracias en todo ..." 1 Tesalonicenses 5.18

Hoy tenemos un texto aparentemente muy difícil de poner en práctica. ¿Gracias en todo? ¿Cómo Señor? A mi vida han llegado y siguen llegando cosas que desean quitarme el gozo, que dañan mi mente, que destruyen mi corazón, sin siquiera mencionar las enfermedades que minan mis fuerzas y aniquilan mi físico causando dolores tremendos.

¿Acaso aquella persona que escribió estas palabras inspirado por ti, lo hizo solamente por inspiración o tenía un haber de experiencia como para respaldar lo que escribía? ¿Podía tener un espíritu de agradecimiento en TODO lo que sucedía? Como recordarás, querido hermano, el autor de esta epístola es el apóstol Pablo.

Quiero mencionarte algunas cosas por las que pasó quien escribió "Dad gracias en todo". Él dijo: "Hasta esta hora padecemos hambre, tenemos sed, estamos desnudos, somos abofeteados y no tenemos morada fija". Y siguió diciendo: "Nos fatigamos trabajando con nuestras propias manos; nos maldicen, y bendecimos; padecemos persecución, y la soportamos" (1 Co.4.11-12) ¿Tienes tu Biblia a mano? Lee 2 Corintios 6.3-10. También puedes leer 2 Corintios 11.23-33.

Es interminable la lista de sufrimientos que pasó el apóstol, creo que podemos decir que las pasó todas (aquí no están todas las citas que describen sus problemas), sin embargo, cuando escribía a los hermanos de Tesalónica les instaba a dar gracias en TODO. Pero ¿es posible dar gracias aun por las cosas negativas que nos suceden? El apóstol tuvo muchas cosas negativas y dolorosas. Yo no sabría decir qué fue lo peor que pasó. ¿Quizá sería la soledad? ¿Las largas y frías noches en la cárcel? Sólo Dios sabe, pero él estaba agradecido a Dios.

Según Pablo era necesario dar gracias en TODO, porque "... ésta es la voluntad de Dios". O sea, que Dios quiere que seamos agradecidos. ¿Tienes una idea de por qué? Un corazón agradecido nos libra de muchas cosas y nos brinda muchas otras. Por ejemplo, el agradeci-

miento produce gozo, el gozo nos hace sonreír y sentimos confianza y paz en el Señor, nos quita el ceño fruncido, las tensiones y nos permite sobrellevar las cargas que nos oprimen con su fortaleza y poder.

El dar gracias nos ayuda a dejar todas las quejas y resentimientos y cambia nuestros "por qué en para qué". Hace que nuestras vidas sean un vivo testimonio de lo que Dios puede hacer en nosotros en medio de tantos problemas y dificultades. Esto nos ayuda a ser más comprensivos y cariñosos con aquellos más jóvenes y débiles que están sufriendo y nuestra experiencia les sirve para saber que en Dios está la fortaleza para seguir adelante.

Sí, es la voluntad de Dios que seamos agradecidos en TODO. Siempre digo que aunque somos hijos de Dios, no estamos exentos del sufrimiento o problemas, de tristezas y sinsabores, pero la ventaja que tenemos con relación a los que no son hijos de Dios es que Jesús está con nosotros en todo momento produciendo en nuestro interior el espíritu de gratitud a pesar de todo lo que suceda a nuestro alrededor.

El dar gracias nos ayuda a crecer en la fe y relación con nuestro Dios, es en ese momento cuando lo conocemos de otra forma y experimentamos que su presencia es real y posible, aun en esa adversidad.

Mi querido hermano mayor, ¿crees que es posible dar gracias en TODO? Comienza en estos momentos a agradecer a Dios por tus problemas y sinsabores, agrádecele a pesar de tu dolor y de lo incomprensible que éste sea. Hazlo de todo corazón y veras que comienzas a relajarte ya regocijarte en el Señor, tus tensiones se aflojarán y un nuevo cántico inundarán tu ser, el problema no se achicará, pero tu crecerás en gozo y confianza en el Señor.

Oración: Señor, ayúdame a dar gracias en TODO a pesar de mi dolor.

Meditando con Dios de Amelia y Juan Arregín

Misas y cultos

Por Martin Scharenberg

En un país católico como el nuestro, es muy común escuchar hablar de “misa” al referirse a nuestros cultos. Escuchamos que “la misa estuvo buenísima”, “que la misa fue muy larga”, o que “venir a misa les hace bien”.

Nuestra respuesta, como cristianos evangélicos, es siempre la misma: ¡no se dice misa! ¿Pero acaso sabemos realmente porqué decimos esto? La respuesta es muy interesante.

Desde los tiempos de la iglesia primitiva, el nombre dado a todo el culto cristiano ha sido la palabra griega “eucaristía” (o acción de gracias). Este culto incluía las oraciones, los himnos, las lecturas, la predicación y la Santa Cena (o eucaristía propiamente dicha). La palabra “eucaristía” fue usada con este sentido por los primeros Padres de la Iglesia, como Clemente de Roma, Justino Mártir, y aún entre los que escribían sus obras en latín, como Tertuliano y Cipriano. También se usaron otros términos como “leitourgia”, “koinonía”, “synaxis” y “syneleusis”.

Con la influencia del latín en la iglesia de Occidente, la palabra “eucaristía” comenzó a traducirse del griego. Tertuliano y Cipriano hablaron de “gratiarum actio”.

El culto cristiano estaba dividido en dos partes: un segmento al que podían asistir todos los creyentes (bautizados y catecúmenos, o sea los que no estaban bautizados), y otro segmento reservado únicamente a los bautizados, que incluía la Santa Cena. De esta forma, al terminar el celebrante el primer segmento, despedía a los catecúmenos con unas palabras apropiadas. En el año 397, el obispo Ambrosio de Milán formalmente comenzó a llamar a la segunda parte (la Santa Cena) con el nombre de “misa” (del latín “mittere”=enviar), o sea, el momento que seguía a la despedida de los catecúmenos (“enviados” al mundo).

Con el tiempo comenzaron a existir dos despedidas: una “missa catechumenorum” y una “missa fidelium o sacramentorum”. La primera correspondía a la de los catecúmenos, y la segunda, al finalizar la celebración de la Santa Cena. A través de los siglos los dos segmentos se unificaron, con una sola despedida al final de todo el culto, que era el “envío de los fieles (missio) a fin de que cumplan la voluntad de Dios en su vida cotidiana.” Tradicionalmente la Iglesia Católica ha usado la frase latina “ite missa est”, algo así como “enviado es”. De allí el uso generalizado de la palabra “misa” por sobre el de eucaristía.

Hasta aquí, los presbiterianos bien podríamos continuar usando la palabra “misa” pues somos co-herede-

ros de la tradición eclesiástica de los primeros Padres y las comunidades de la iglesia occidental y latina. En efecto, desde la reforma, muchas iglesias protestantes han continuado usando la palabra “misa”, con las debidas aclaraciones respecto a su real significado. Esto explica porqué Juan Sebastián Bach continuó llamando a sus obras “misas”.



Pero para los presbiterianos, las palabras son muy importantes, y decididamente lo que la Iglesia Católica entiende como “misa”, no es lo mismo que entendemos nosotros por “culto” de Santa Cena. Y el asunto es muy serio, pues según palabras de Juan Calvino, la misa romana “destruye la cruz de Cristo”, “borra la muerte única de Jesucristo”, “aniquila el fruto de su muerte”, concluyendo que en definitiva “la misa no tiene nada de común con la Cena del Señor”.

O sea, que la clave del problema radica principalmente en el aspecto sacrificial de la misa de la Iglesia Católica, en oposición a la doctrina reformada que se resume en el hermoso texto de Hebreos 10.1-18, y en especial el versículo 10, cuando dice: “...somos santificados mediante el sacrificio del cuerpo de Jesucristo, ofrecido una vez y para siempre.”

Los presbiterianos creemos que bíblicamente, la Santa Cena es un memorial de la muerte de Jesucristo, quien obró por nuestra salvación, una vez y para siempre. Sin embargo, para la Iglesia Católica, según lo consigna en su Catecismo, “este sacrificio permanece siempre actual: cuantas veces se renueva en el altar el sacrificio de la cruz, en el que Cristo, nuestra Pascua, fue inmolado, se realiza la obra de nuestra redención.”

Los presbiterianos creemos que bíblicamente, la Santa Cena no es un sacrificio (pues el sacrificio de Jesucristo fue ofrecido una vez y para siempre), sino un memorial de su muerte, en la que nos alimentamos espiritualmente del Cristo crucificado y recibimos todos los beneficios de su muerte (Confesión de Fe de Westminster 29.7). Sin embargo, para la Iglesia Católica, en la misa “Cristo entrega el mismo cuerpo que por nosotros entregó en la cruz, y la sangre misma que derramó por muchos para remisión de los pecados. O sea que “el sacrificio de Cristo y el sacrificio de la Misa son, pues, un único y mismo sacrificio”. Solo difiere la forma de ofrecerlo: anteriormente se ofreció en forma cruenta, pero hoy se ofrece en forma incruenta.

Los presbiterianos creemos que bíblicamente, la

Santa Cena nos recuerda que el sacrificio único y perfecto de Jesucristo fue suficiente y eficaz para limpiarnos de todo pecado pasado, presente y futuro. Hebreos dice: "Porque con un solo sacrificio ha hecho perfectos para siempre a los que está santificando." Para la Iglesia Católica, al decir que ambos sacrificios son un mismo sacrificio, transforman a la Santa Cena en un sacrificio "verdaderamente propiciatorio", o en otras palabras, sugieren que el sacrificio de Jesús hace 2000 años no fue suficiente para nuestra salvación.

Los presbiterianos creemos que Jesucristo es el único y perfecto mediador. En la Iglesia Católica, "es por medio de los presbíteros que se realiza a la perfección el sacrificio espiritual de los fieles en unión con el sacrificio de Cristo, único mediador", pero en cuya ofrenda se unen además: "los creyentes, la Virgen María, los santos y los fieles difuntos."

El tema del "sacrificio único y perfecto de Jesucristo" es tan solo uno entre muchos temas que

demuestran cuan relevante resulta entender estos temas. Si el sacrificio de Jesucristo no fue "una vez y para siempre", entonces toda nuestra teología y vivencia cristiana carecen de sentido.

La misma Iglesia Católica reconoce la importancia de estas diferencias, pues al referirse a nuestras iglesias surgidas de la Reforma, advierte claramente que "la intercomión eucarística con estas comunidades (de la Reforma) no es posible"...ya que... "no han conservado la sustancia genuina e íntegra del misterio eucarístico" (sic).

De esta forma, y por todo lo expuesto, podemos afirmar que cuando hablamos de "misa", la Iglesia Católica y los presbiterianos no hablamos de lo mismo. Por lo tanto, si bien inicialmente no habría nada de malo con el uso del término tradicional "misa", a causa de lo que ella representa hoy en día, los presbiterianos deberíamos ser muy cuidadosos, aceptando la palabra "misa" únicamente cuando la tolerancia y el amor hacia nuestros hermanos en la fe así lo requieran.

Has pensado cómo diría Dios el "Padrenuestro"...o pensándolo mejor, el "Hijo Mío"...

Hijo mío, que estás en la tierra y que te sientes preocupado, confundido, desorientado, solitario, triste y angustiado.

Yo conozco perfectamente tu nombre y lo pronuncio bendiciéndolo, porque te amo, es decir, te acepto como has venido siendo.

Juntos construimos mi reino, del cual tu eres mi heredero y en eso no estarás solo porque yo soy en ti, como tú eres en mí.

Deseo que siempre hagas mi voluntad, porque mi voluntad es que tú seas humanamente feliz.

Tendrás pan para hoy...no te preocupes. Pero recuerda, no es sólo tuyo, te pido que siempre lo compartas con tu prójimo, pues te lo doy a ti, porque sé que sabes que es para ti y todos tus hermanos.

Siempre disculpo todas tus ofensas, aún más, las exculpo, pues antes de que las cometas se que las cometerás, pero también sé que es la única forma que tienes para aprender, crecer e irte identificando conmigo, lo que es tu vocación.

Sólo te pido que de igual manera, tú perdones a los que te ofendan.

Sé que tendrás tentaciones y estoy seguro de que saldrás adelante...

Tómame fuerte de mi mano, aférrate siempre a Mí, y yo te daré el discernimiento para que te des cuenta que desde hace mucho te dí y te seguiré dando, la fuerza para que te libres del mal...

Nunca olvides que TE AMO, desde antes del comienzo de tus días, y que te amaré hasta después del fin de ellos, porque SOY EN TI... COMO TÚ ERES EN MÍ...

Que mi bendición quede contigo y que mi paz y amor eterno te cubran siempre.

Solo de Mí podrías haberlos obtenido y sólo Yo podría dártelos, porque

¡YO SOY EL AMOR Y LA PAZ!

(de autor anónimo)



Noticias de las congregaciones

Noticias de Centro/Olivos

Campamento GPS: Redescubrir

Los días 24, 25 y 26 de agosto un grupo de 80 jóvenes de 15 a 29 años tuvimos la oportunidad de disfrutar de un fin de semana diferente en nuestro campamento anual. En esta oportunidad nos desafiamos a redescubrir a Dios a través de los sentidos, no solo en este fin de semana tan particular, sino también en nuestro día a día.

Día del Niño

El domingo 12 de agosto festejamos el Día del Niño en el Encuentro de Niños San Andrés. Los más chiquitos disfrutaron de un desayuno especial, una obra de teatro y divertidos juegos. Los niños de primaria tuvieron un día de competencia olímpica. Todos nos divertimos mucho y celebramos que Jesús ama a nuestros niños.



Encuentro Ecuménico de Oración



La Iglesia Evangélica Metodista de Martínez nos dio la bienvenida a todos los participantes del encuentro ecuménico del mes de agosto. Fue una reunión muy alegre: tanto la invocación, el Salmo 92, el pedido de perdón e intercesión, el Padrenuestro y la Celebración de la Resurrección se hicieron mediante canciones. La reflexión del Pastor Carlos Amarillo fue en base a la epístola de San Pablo a los Efesios 2:11-22: La unidad y la paz van de la mano. Tenemos un objetivo común en nuestra diversidad: Cristo. La unidad en la diversi-

dad es una fortaleza, no una debilidad. Y así se demostró esa noche.
 Que Dios nos bendiga con su amor, para amar a los demás como nos amamos a nosotros mismos.
 Que Dios nos bendiga con una mirada nueva para ver en la diversidad una riqueza y no una amenaza.
 Que Dios nos bendiga con oídos atentos para escuchar, conocer, respetar, compartir y trabajar juntos por un mundo mejor.
 ¡Amén!

Bosque San Andrés. Jornada de Forestación

El sábado 8 de septiembre disfrutamos de una nueva Jornada de Forestación en nuestro querido Bosque San Andrés. En medio de una semana de intensas lluvias, Dios nos regaló un gran día de sol para seguir ejerciendo la mayordomía de la creación a través del cuidado de la naturaleza.

Este fue el tercer año consecutivo de realización de este evento, por lo que pudimos apreciar lo grandes que están los árboles de la primera plantación, y continuar contribuyendo a nuestro objetivo de conformar un pulmón verde que ayude a preservar la biodiversidad en Máximo Paz.

Cerramos la jornada con un rico asado comunitario y una tarde de relajación en familia. Desde el grupo de jóvenes, agradecemos la participación de la comunidad en este emprendimiento tan importante.



“Reaching Out”



El sábado 18 de agosto nuestro grupo de GPS participó de una tarde de servicio. Por un lado, parte de los jóvenes visitaron a las Grandes Personas de BABS y compartieron un tiempo de charlas y juegos con ellos.

Mientras tanto, otro grupo de jóvenes se reunió en el colegio para participar de la puesta en marcha de Soluciones Ambientales: el nuevo proyecto de cuidado del medio ambiente.

Jovenes de la Iglesia almorzando en “lo de Roy”



Iglesia del Centro



PM Willie Grant



PM Willie Grant y PM Martín Scharenberg



Organista Marina Valloud



Los Gaiteros

El domingo 19 de agosto se realizó, en la hermosa Iglesia del Centro, un emotivo culto en inglés para dar fin a los cultos en ese idioma por falta de feligreses que dominen el idioma mencionado. Durante el culto, a cargo de los PM Willie Grant y Martín Scharenberg y secundados los demás PM de la Iglesia del Centro,

se cantaron los viejos himnos y dos gaiteros tocaron "Amazing Grace" conjuntamente con el órgano. Tal como se informó, ha habido cultos en inglés desde la fundación de la Iglesia en 1829. Los cultos en castellano continuarán en la tarde a las 19hs. Luego del culto se ofreció un ágape para todos los concurrentes.

LA FERRETERÍA

de Michael Bolm

*Electricidad - Iluminación - Herramientas Varias
Sanitarios - Pinturas - Tornillos y Bulones
Repuestos Varios - Artículos de Bazar*

Reparación de Electrodomesticos

CERRAJERÍA

Copia de llaves / Cambio de Combinación
Aperturas

Lunes a Viernes: 8:00 a 12:30 y de 16:00 a 20:00

Sábados: 9:00 a 13:00 y de 16:00 a 20:00

Domingos: 9:00 a 13:00

J. B. Vago y General Paz - Temperley - Tel: 4231-7068

TELEFONIA



DECOTEL

**Instalación - Service
Venta de teléfonos**

Fax

Alarmas

C. C. T. V.

Video portero

Computación

Acc. telefonía celular

Av. Mitre 1898 (1870). Avellaneda

Tel./Fax: 4205 7223 /4203-0257

Noticias de Temperley

Día del Niño



Se celebró el sábado, 11 de agosto, con una fiesta especial denominada Los Piratas donde los chicos fueron entretenidos por algunos maestros disfrazados de piratas. Además alquilaron un castillo inflable. Terminó la fiesta con una rica merienda. También siguieron los festejos al día siguiente, domingo, con los chicos presentes ese día.

Asamblea congregacional y “tallarinada”:

Este año la Asamblea Anual Ordinaria se realizó el

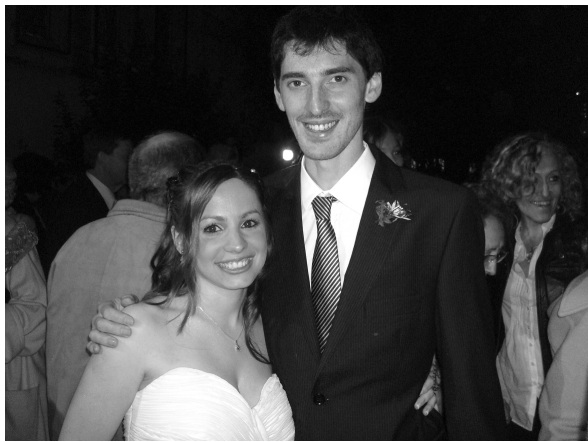
domingo, 26 de agosto, después de una “tallarinada” a la cual la mayoría de los presentes se quedó después del culto. Luego, durante la Asamblea se leyeron los informes de cada organización de la iglesia y se presentó la memoria y balance correspondiente al año que finalizó el 30 de junio. Se aprovechó esta reunión para hacer un llamado pastoral, convocando a una Reunión Congregacional Extraordinaria para el llamado del Pastor Jorge Lumsden como Pastor Evangelista (Asociado) para atender el área de Monte Grande.

Adultos mayores:

El sábado, 1º de septiembre, tuvimos una reunión especial. Los jóvenes y pre-adolescentes de la iglesia prepararon la reunión para los adultos mayores. Ezequiel Baez Cambra dirigió unos cantos, el PM Adrián Pico tuvo una reflexión, Mariano Bacchi, un tiempo de recreación y luego los adultos mayores agasajaron a los jovencitos con una merienda. Se festejaron los cumpleaños y se intercambiaron regalos. Una tarde inolvidable! (Fotos adjuntas)



Casamiento:



El viernes, 31 de agosto, se casaron en nuestra iglesia los jóvenes Martín Menescaldi y Belén Lumsden. Los dos son hijos de conocidos miembros de la congrega-



ción, siendo Ricardo y Liliana los padres del novio y Jorge y Silvia los padres de la novia. Le deseamos felicidad y bendiciones al nuevo matrimonio.

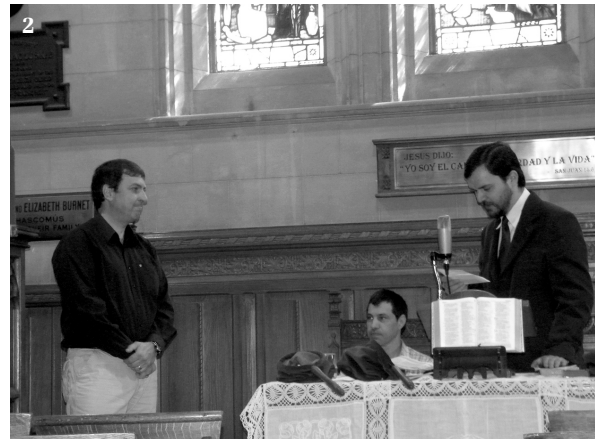
Nuevos Miembros y Bautismo:

El domingo, 9 de septiembre, fueron aceptados como miembros de la Iglesia las siguientes personas.

Además, uno de los nuevos miembros, Keila Esther Meléndez Hidalgo, fue bautizada.

Néstor Navas, Rosario Álvarez de Navas (Charito), Cinthia Araceli Navas-Álvarez, Gissella Abigail Navas-Álvarez, Eric Manuel Navas-Álvarez, Keila Esther Meléndez Hidalgo, Kelith Jemima Celis Chávez, Jorge Ferrarotti, Isabel González Waitz de Ferrarotti y Daniela Ceballos. *(foto 1)*

Luego, el domingo 16 de septiembre, fue aceptado como miembro Rubén Darío Vázquez. *(foto 2)*



Venta de Invierno y Té:

Este año se decidió realizar una sola kermesse y se eligió el 15 de septiembre como fecha intermedia entre junio y noviembre, las fechas tradicionales. El tiempo nos acompañó y se pudo instalar los puestos afuera del salón, dejando lugar adentro para los concurrentes al té. Vinieron, como siempre, nuestros amigos de la zona y miembros de nuestra iglesia quienes no sola-

mente tomaron un rico té sino que compraron lo que ofrecían los distintos puestos. Aprovechamos esta oportunidad para agradecer a todos los que ayudaron para el éxito de este evento sin olvidar a los jóvenes que colaboraron con entusiasmo, colocando las mesas y sillas para luego guardarlas una vez más cuando finalizó la kermese.

Noticias de Belgrano

Jazz

El viernes 10 de agosto se realizó el tradicional concierto de Jazz en la capilla con la intervención de la Gospel Jazz Band. Una multitud clamorosa acompañó cada tema musical. Interesante fue observar la presencia de amigos e invitados. "Jazz en la capilla" se realiza todos los 2º viernes de los meses pares.

Hombres

Los hombres tuvieron nuevamente su reunión, con una asistencia de 30 de ellos y donde no podía faltar el buen asado y la charla fraternal.

L.B.

Visita a Chile

En los días 24 y 25 de agosto, Cathy Ogdon y Mabel de López fueron invitadas a participar en un encuentro de mujeres presbiterianas de Brasil, Chile, Perú y Argentina que se realizó en la ciudad de Valparaíso, (Chile). Las hermanas compartieron testimonios, trabajos que realizan en cada grupo con diferentes propósitos. Pastores de las distintas regiones acompañaron en todo momento.

La hermana Adriana Ferreira Lima de Olivera, habló de construir en verdad, amor, servicio y unidad. Un mensaje profundo sobre la necesidad de comunión.

Por la tarde, Cathy Ogdon tuvo a su cargo una cálida reflexión. Le siguió Mabel de López con su programa "Entre la cruz y la gloria" que fue recibido con gran entusiasmo, aún por los varones que estaban presentes y que participaron también.

Finalizó este encuentro fraternal con presentaciones de folclore chileno y cantos de los diferentes países presentes, también la infaltable y deliciosa ONCE, (comida tipo "servicio de lunch") típica de los chilenos. La concurrencia alcanzó el centenar de personas.

Este primer intercambio internacional realizado con el total apoyo del presbiterio de Chile, fue organizado por la P.G. Kelit de Fernández (esposa del pastor Oswaldo Fernández), la P.G. Adriana Ferreira Lima de Olivera (esposa del pastor Olivera). Que esta confraternidad pueda ser de inspiración para volver a encontrarnos aquí, porque la comunión entre los hermanos es esencial para el crecimiento de la iglesia.

Misión Benavídez

En mayo comenzaron los talleres de capacitación de Un Trato por un buen Trato, se llevaron a cabo en las instalaciones de la Iglesia Presbiteriana San Andrés, de Belgrano con la participación de hermanos/as de la congregación que participarán en la campaña que se realizará en Benavídez en la semana de 20/10 al 27/10.



Pastor Julio López y su nieta Sofía



El 13 de agosto comenzaron los primeros talleres en la Escuela Primaria N° 56 y en la secundaria N° 42 de Benavídez, alumnos de las cuatro divisiones de 6º año del nivel primario y alumnos de secundaria de 1º, 2º y 3º están participando de estos talleres. Esta Campaña de Un trato por un Buen trato promueve la Cultura del

buen trato con el objetivo de desnaturalizar la violencia y el abuso en niños/as, adolescentes y jóvenes, buscando el compromiso de los adultos para que les crean, los escuchen, los protejan, los incluyan y denuncien todo tipo de maltrato y abuso dirigido a niños/as, adolescentes y jóvenes. Además la escuela 18 por medio de la directora de la escuela 42, Liliana Minata, nos ha invitado a llevar este programa a su escuela, el cuál compartiremos con los alumnos que

ya están preparados. Varias hermanas de nuestra congregación, están participando valientemente desarrollando los talleres. Rogamos sus oraciones por todos los que están trabajando de muchas maneras y también por las directoras, maestros y maestras, profesoras y profesores. Este proyecto se está llevando a cabo entre la Iglesia Presbiteriana San Andrés, de Belgrano, Misión Benavídez y la ONG Fortalecer.



Noticias de Remedios de Escalada

Recepción de nuevos miembros:

El domingo 15 de Junio fueron recibidos como nuevos miembros de nuestra congregación Yolanda Cabrera, Esteban Bevaqua, Federico Ahumada, Rosalía Gallardo, Marta Cáceres y Pablo Otarola. Los seis contestaron afirmativamente las preguntas que nuestro Pastor les formuló y recibieron el aplauso del resto de los presentes. Luego los miembros del consistorio oraron por los nuevos miembros, recibiendo luego los saludos y abrazos de todos. Fue un domingo lleno de emociones y alegrías guiadas por el Espíritu Santo.

Ministerio de Jóvenes:

En el marco de los festejos por el Día del Amigo, se reunieron en nuestra Iglesia los jóvenes de la congregación y recibieron la visita de jóvenes de otras denominaciones. Ese día, más de cuarenta jóvenes y adolescentes compartieron sus vivencias en el camino del Señor y luego organizaron una serie de juegos en el que todos participaron. Finalizaron la jornada degustando unas sabrosas pizzas preparadas por las cocineras Virginia y Marta. Los presentes hicieron la promesa de volver a encontrarse y de visitarse mutuamente.

Fallecimientos:

Partieron a la presencia de Dios Eustaquia Torres, mamá del P.G Osvaldo Torres y Miguel Lestingi, papá de Virginia Lestingi líder de jóvenes, la congregación acompaña en este dolor a sus familias



A.V.U (Asociación Viejitos Útiles)

El sábado 11 de Agosto nuestros adultos mayores se reunieron nuevamente, en esta ocasión recibieron la visita y el mensaje de la hermana Blanca Meliman quien nos contó sus vivencias misioneras en Formosa en un pueblo llamado Laguna Yacaré, adonde formó muchos discípulos. Ella y su fallecido esposo trabajaron codo a codo en ese lugar. Realmente, fue una tarde llena de bendiciones a pesar de las inclemencias del tiempo. Que Dios bendiga a la Hermana Blanquita (así le gusta que la llamen) por su ejemplo de entrega a las obras del Señor.

Noticias de Quilmes

Bautismos

El domingo 8 de julio, celebramos el bautismo de Mariano Buffoni y Joaquín, Rotman. Ellos forman parte de una hermosa familia que se congrega con nosotros desde hace unos meses. La ceremonia estuvo a cargo del Pastor Julio López que nos visitó con su esposa y de nuestro Pastor. Fue un momento de mucha emoción y rogamos al Señor los colme de bendiciones a ellos, a su familia y a los amigos que nos visitaron. Después del culto compartimos, en nuestro salón de actos, un exquisito loco preparado por nuestros hermanos García. Como siempre estamos muy agradecidos por toda su colaboración y su amor hacia la congregación.



Reuniones

Domingos: Continuamos con nuestras reuniones de adoración los domingos a las 11 hs.

Miércoles: Nuestro estudio sobre el libro del Apocalipsis y oración los miércoles de 17 a 19 hs.

Sábados: Con las damas de la congregación, como es nuestra costumbre, tenemos nuestro encuentro el último sábado de cada mes a las 16 hs.

S.C.

Los hombres son el método de Dios

Los hombres son el método de Dios. La iglesia busca mejores métodos; Dios busca mejores hombres...Lo que la iglesia precisa hoy no es más sistemas (mecanismos) o nuevas organizaciones o más y nuevos métodos, lo que precisa Dios son hombres que el Espíritu Santo pueda usar – hombres de oración, hombres potentes en oración. El Espíritu Santo no aparece en maquinaria, pero en hombres. Dios no unta planes, sino hombres – hombres de oración.

El pasado no ha agotado las posibilidades ni las demandas para hacer grandes cosas para Dios. La iglesia que depende del pasado para ver milagros de poder y gracia es una iglesia en decadencia.

El benefactor más importante que estos tiempos pueda producir es un hombre quién pueda convencer a los maestros y a la iglesia a volver a la oración.

E.M.Bounds
“El poder de la oración”

Recetas de la Abuela

Tomaremos como lema lo dicho por Teresa de Ávila (1515-1582):
"Mirad que entre los pucheros y las ollas anda Dios".

Mermelada de Cuatro Frutas

La ventaja de esta receta es que se puede hacer en cualquier época del año. Se suple el efecto de las naranjas amargas con los pomelos y el limón.

Ingredientes:

- 3 - naranjas (dulces)
- 3 - limones (o 1 limón y 2 mandarinas si se prefiere menos ácida)
- 3 - manzanas verdes
- 3 - pomelos
- 3 o 4Kg. de azúcar de acuerdo al peso del preparado inicial.



Preparación:

Lavar la fruta. Sin pelar, cortarla en trozos. Sacarle las semillas. Licuar. Medir y por cada taza de fruta licuada, agregar tres tazas de agua. Poner todo en un recipiente grande que no sea de metal, (puede ser un recipiente de plástico) y dejar reposar toda la noche. Al día siguiente volcarlo en una cacerola grande (lo ideal es una paila de cobre, que distribuye el calor más uniformemente) y hervir a fuego mediano hasta que se reduzca a la mitad. (Aproximadamente una hora y cuarto). Revolver seguido. Cuando los pedacitos están BIEN blandos, ya está listo para el agregado del azúcar. Pesar la preparación. Por cada kilo, agregar ¾ Kg de azúcar. Hervir a fuego mediano revolviendo seguido hasta que tome el punto(*). Aproximadamente una hora.

Indicaciones Generales:

Envasar en frascos bien limpios, los cuales se han enjuagado por dentro con un chorrito de alcohol fino (también las tapas). Las pailas de cobre son ideales para cocinar dulces. Así que si han heredado alguna de la abuela,...¡a usarla!. Conviene envasar el dulce mientras está caliente y tapar inmediatamente para que se haga vacío en el frasco que ayuda a preservar el contenido.

Nota: El secreto de estas mermeladas está en cocinarlas muy bien ANTES de agregar el azúcar para que se forme la gelatina. Debe quedar de color dorado claro, si se cuece demasiado queda oscuro y el gusto no es el mismo. Se recomienda pesar la cacerola (o paila) vacía antes de comenzar para facilitar la tarea después.

(*) El punto es, cuando se deja enfriar una muestra en un plato y queda espesa.



Tel. 4292-4451
Cel. 15-5333-2865
Sarmiento 21 - Lomas de Zamora (1832)

Juan Horodiuk
pintura y empapelado

CENTRO ÓPTICO FALCONARO
1er. Centro de baja Visión de la Prov. de Buenos Aires

Director: Prof. Guillermo Falconaro

Docente Univ. Nac. de La Plata
 Docente Univ. Nacional de Villa María, Córdoba

- Ayudas ópticas, no ópticas, electrónicas para disminuidos visuales
- Rehabilitación visual y estimulación visual para maculopatías, retinopatías, diabéticas, retinopatías hipertensivas, retinosis pigmentaria, etc.

25 de Mayo 111 // Temperley // 4292-0092



Domicilio legal: Perú 352 (1067),
Ciudad Autónoma de Buenos Aires
Tel.: +54 (011) 4331-0308

Directorio del Presbiterio San Andrés

www.ipsanandres.org.ar

Moderador:
Pastor Julio López

Secretario:
Pastor Guillermo MacKenzie

- Iglesia Dr. Smith Memorial, Belgrano

Conesa 2216 (1428) Cap. Fed.
Tel: 4706-1236
Pastor Julio C. López / Mabel.
Pastor Asistente Guillermo Mackenzie
Cultos dominicales: 11:00
Escuela dominical: 11:15
Cultos en inglés: 2do. domingo 9:30.
Reunión de oración: miércoles 19:00

- Iglesia del Centro

Templo: Av. Belgrano 579, Cap. Fed.
Oficina: Perú 352, Cap. Fed.
Tel/Fax: 4331-0308
Moderador: Pastor Gerardo Muniello
Cultos en inglés: 3er. domingo 10:30
Cultos dominicales: 19:00
Reunión de damas, jovenes mayores
y matrimonios, consultar.
ipsacentro@fibertel.com.ar
www.sanandres.org.ar

- Iglesia de Quilmes

Brown 831 (1878) - Tel: 4253-4810
Pastor Omar Zaltron
Domingo: Culto y Escuela
bíblica 10:00
Reunión oración: miércoles 17:00 y 19:00
Reunión de Jóvenes: sábado 18:00
Ministerio de la Mujer: último
sábado del mes 16:00
Guild: bimensual, miércoles 15:30
ozaltron@gmail.com

- Iglesia de San Antonio de Padua

Godoy Cruz 99 (B1718BVA).
Tel: (0220) 486-2883
Email: ipsapadua@gmail.com.

Pastor: Silvio Camacho / Valeria.
Culto dominical: 11:00
Escuela Bíblica de Adultos: 9:30
Escuela Bíblica de Niños: 11:00
Reunión de oración: martes 9:30
Reunión de mujeres: 3er. miérc. 18:00
Grupo de jóvenes, consultar agenda de
encuentros.

- Iglesia de Olivos

Acassuso 1131 (1636). Tel: 4790-0974
Pastor Gerardo Muniello / Adriana.
Cultos dominicales: 10:30 en la Esc.
San Andrés, R. Sáenz Peña 601
Esc. bíblica, niños y adolesc.: 10:30
Reunión Jóvenes: sábado 18:30
Reunión Oración: martes 19:00
Colegio Nuevo Las Lomas
Colectora Este del Acceso Norte 2333,
casi salida Camino Real. La Horqueta.
Jueves 19:30
secretaria@sanandres.org.ar
www.sanandres.org.ar

- Iglesia de Remedios de Escalada

Pastor Reinaldo Capparelli / Marina
Villegas 852. Tel: 4242-3515
Culto Dominical: 11:00
Escuela Dominical: 10:00
Reunión de Oración: miercoles 19:00
Jóvenes: reunión sábados 19:00 a 23:00
Ministerio de la Mujer: 1er sábado del
mes, 17:00 a 20:00
Reunión hombres: 1er viernes de cada
mes 20:30
escalada@ipsanandres.org.ar

- Iglesia de Témperley

Gral. Paz 191 (1834)

Tel: 4244-6338
Pastor Cristian Pesce / Fernanda.
Pastor asistente Adrián Pico/ Leticia
Preadolescentes Sábados 15:00
Teatro Sábados 17:00
Jóvenes Sábados 20:00
Cultos Dominicales: Castellano 9:00 y 11:00
Cultos Dominicales en Ingles 1er domingo
9:00
Santa Cena: 3er domingo.
Escuela Dominical: 10:00
Reunión de oración: miércoles 19:00
temperley@ipsanandres.org.ar

- Iglesia La Misión

Av. Varela 1420 (1406), Cap. Fed.
Pastor Marcelo Robles
Misionero al Paraguay: Pastor Porfirio
Tel: 4633-4182
Escuela Dominical y Culto: 10:00
Reunión de células de lunes a viernes.
Consultar horarios por teléfono.
iglesialamision@yahoo.com.ar
www.iglesialamision.org.ar

- Iglesia Misión: Comunidad Evangélica Restauración en Cristo (C.E.R.C.)

Pastor Misionero: Marco Pasión
Avda. Belgrano 4180, Capital Federal.
Tel: 4654-5883
Cultos Dominicales: 10:30
Reunión de oración: martes 19:00
www.recristo.com.ar

- Iglesia Misión: Iglesia Presbiteriana San Andrés de Chascomús.

Belgrano 57, Chascomús
Culto Dominical: 10:30
Reunión de oración: miercoles 19:00

Nota de la Redacción: Recordamos a nuestros lectores que los artículos firmados,
expresan única y exclusivamente la opinión de sus autores.

Corporación del Cementerio Británico

Cementerio de la Chacarita y Cementerio Jardín en Pablo Nogués

Fundada en 1821



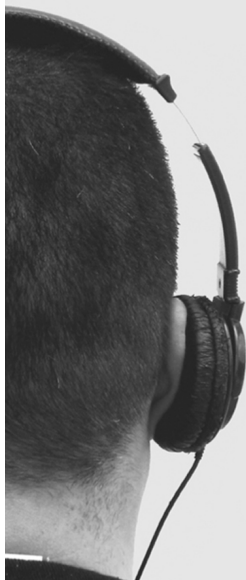
CEMENTERIO CHACARITA



CEMENTERIO JARDÍN

Administración Central

Av. Elcano 4568 (C1427CIQ) Buenos Aires -Tel./Fax: 4554-0092 y 4553-3403



Allí tiene la opción de escuchar online y también de descargarlo para escucharlo sin estar conectado o compartirlo con otras personas que piense que les puede ser útil.

Puede volver a escuchar el mensaje de cada domingo entrando a nuestro blog:

ipsatemperley.blogspot.com



Los hombres son el método de Dios

El pasado no ha agotado las posibilidades ni las demandas para hacer grandes cosas para Dios. La iglesia que depende del pasado para ver milagros de poder y gracia es una iglesia en decadencia.

El benefactor más importante que estos tiempos pueda producir es un hombre quién pueda convencer a los maestros y a la iglesia a volver a la oración.

*E.M.Bounds
"El poder de la oración"*



CASA BELL

Casa Bell S.A. San Martín 344, Piso 30 B, C1004AAH, Capital Federal, Argentina
+54 (11) 4394-2424 - 4394-0353/4/5 - Fax: +54 (11) 4394-2138 - info@casabell.net

/// CUPÓN DE SUSCRIPCIÓN A LA REVISTA Iglesia Presbiteriana San Andrés



Nombre: _____

Domicilio: _____

Localidad: _____ C. Postal: _____

Provincia: _____ Tel: _____

Iglesia: _____

Suscripción

Bimestral: \$ _____

Anual (6 nros): \$ _____

Fecha: ___ / ___ / ___

Suscripción anual (6 nros.) \$48. Ejemplar \$8. Costo de envío por correo \$6 por ejemplar. Total \$84. NOTA: Colocar este cupón en un sobre con la ofrenda o enviar el valor a: Iglesia Presbiteriana San Andrés, Peru 352, Cdad. Aut. de Bs. As. (1067). Cheques a nombre de: Iglesia Presbiteriana San Andrés. Si el valor es un giro favor hacer a nombre de Ezequiel Ramil, para facilitar su cobro. Deposito en Banco Patagonia Cta. Cte. N°. 3075-4520/00 y enviar fotocopia del deposito por correo a Peru 352, Cdad. Aut. de Bs. As. (1067).



St. Andrew's

Scots School

F o u n d e d 1 8 3 8

"Indagar con profundidad, trabajar con responsabilidad y preocuparse por el prójimo, por sí mismos y por el medio ambiente."



4790-5371 int. 324 | www.sanandres.esc.edu.ar

**At Universidad de San Andrés
the future graduates not only build up their education.
They build their lives.**

San Andrés aims to transform students' efforts into results. Our majors

- **BUSINESS ADMINISTRATION • ECONOMICS • ACCOUNTANCY •**
- **INTERNATIONAL RELATIONS • POLITICAL SCIENCE • COMMUNICATION •**

Prepare them to

- *be quickly incorporated to leading companies*
- *continue an academic career in well-known universities*
- *become successful entrepreneurs*

For further information contact
Admissions Office
 Vito Dumas 284 (B1644BID) Victoria,
 Prov. de Buenos Aires.
 Tel.: 54 (11) 4725-7013 / 7072
 Fax: 54 (11) 4725-7027
 E-mail: admission@udesa.edu.ar
www.udesa.edu.ar

Our students can also have access to

- *exchange agreements*
- *internships in different companies & organizations*
- *various possibilities of scholarships and financial aid*



Autorizada provisionalmente por resolución 1543/90 del Ministerio de Cultura y Educación.

Iglesia Presbiteriana San Andrés

Remitente

Domicilio legal:
Perú 352 Cdad. Aut. de Buenos Aires (1067)
Teléfono: (011) 4331-0308

Director de la Revista
 Arnold E. Dodds
aycdodds@speedy.com.ar

Diseño y diagramación
 Carlos de Chapeaurouge
chapeau@ciudad.com.ar

Impreso en:
 Punto. Diseño & Producción gráfica
 F. M. Esquiú 35 - CP. B1833AYA - Turdera

**Propiedad de la Iglesia Presbiteriana
 San Andrés**

Personería Jurídica No.1690

Inscripción en el fichero de Cultos
 bajo el N° 160

Registro Nacional de la Propiedad
 Intelectual: inscripción en trámite